

## ڈکشنری میں کیا کیا معلومات ملیں گی

### الفاظ اور اصطلاحات کو کیونکر تلاش کیا اور سمجھا جائے

**mould** <sup>1</sup>/məʊld/ n. (no pl.) پھپھوند۔ ایک نرم سبز، خاکی یا نیلی چیز جو کھانے پینے کی باسی چیزوں پر آگ آتی ہے۔  
**mouldy** adj. پھپھوندی لگا: mouldy cheese. پھپھوندی لگا پیڑ۔  
**mould** <sup>2</sup>/məʊld/ v. (moulds, moulding, moulded) ڈھالنا۔ کسی نرم چیز کو شکل دینا یا کسی شکل کا بنانا: The children moulded the animals out of clay. the animals out of clay. بچوں نے مٹی سے جانور بنائے۔

**diet** /'daɪət/ n. خوراک: (۱) وہ غذا جو ہم عام طور پر کھاتے ہیں: It is important to have a healthy diet. صحت مند غذا کھانا بہت اہم ہے۔ (۲) بیماری کی حالت میں یا دبا ہونے کی کوشش میں کھائی جانے والی خصوصی غذا۔  
**be or go on a diet** صرف خصوصی غذا کھانا کیونکہ آپ دبا ہونا چاہتے ہیں۔

**catch** /kætʃ/ v. (catches, catching, caught /kɔ:t/, has caught) پکڑنا۔ گرفت میں لینا۔ گرفتار کرنا۔

**knife** /naɪf/ n. (pl. knives /naɪvz/) چاقو۔ دھات کی بنی ہوئی ہتھ تیز چیز جس میں دستہ لگا ہوتا ہے اور جسے چیزیں کاٹنے کے لیے استعمال کیا جاتا ہے۔ چاقو مار کٹائی میں بھی استعمال ہوتے ہیں۔

**clothes** /kloʊðz/ n. (pl.) پہننے کے کپڑے، جیسے پتلونیں، قمیضیں وغیرہ۔

وہ الفاظ جن کے سچے ایک ہیں لیکن معنی مختلف ان کو الگ نمبروں کے تحت درج کیا گیا ہے جیسے **mould** <sup>1</sup> اور **mould** <sup>2</sup>۔ متعلقہ الفاظ (related words) مرکزی لفظ کے تحت درج کیے گئے ہیں جیسے **mould** کے تحت اس کی صفت **mouldy** موجود ہے۔

جہاں مرکزی لفظ کے کئی مختلف معنی ہیں ان کو سلسلہ وار نمبر دے کر درج کیا گیا ہے۔ محاورے اور فعلی جملے جو خصوصی معنی رکھتے ہیں ان کو مرکزی لفظ کے تحت علیحدہ سطر میں مع معنی درج کیا گیا ہے۔ انگریزی تشریحی جملے مع اردو ترجمہ دیے گئے ہیں۔

### Grammar: قواعد

ہر لفظ میں **part of speech** یعنی کلمے کی قسمیں مختلف کی شکل میں دی گئی ہیں (مثلاً اسم **noun** کے لیے **n.**، فعل **verb** کے لیے **v.** اور صفت **adjective** کے لیے **adj.** اور اسی طرح دوسری اقسام کے لیے)

prep.: preposition (حرف جار)	n.: noun (اسم)
pron.: pronoun (ضمیر)	v.: verb (فعل)
conj.: conjunction (حرف عطف)	adj.: adjective (صفت)
int.: interjection (فجائیہ)	adv.: adverb (متعلق فعل)

افعال کی قسمیں (forms of verbs) افعال میں **she/he** کا استعمال ظاہر کیا گیا ہے۔ **ing** کا استعمال بتایا گیا ہے۔ صیغہ ماضی (past) کے علاوہ ناقص افعال (irregular verbs) میں ماضی معطوفہ کی قسم بھی واضح کی گئی ہے۔

بیشتر اسم ایسے ہیں جن کے ساتھ 's' لگانے سے وہ جمع بن جاتے ہیں (مثلاً **girl** لڑکی: **girls** لڑکیاں) دیگر اسم کے لیے مکمل معلومات دی گئی ہیں۔ بعض اسماء جمع بنائے جاتے ہیں تو ان کی شکل بالکل بدل جاتی ہے یا ان کے سچے تبدیل ہو جاتے ہیں جیسے **knife** واحد: **knives** جمع۔ بعض اسماء ہمیشہ جمع ہی لکھے اور بولے جاتے ہیں جیسے **clothes**: کپڑے۔ کرتے، قمیض، پتلون وغیرہ۔

OXFORD  
UNIVERSITY PRESS

## OXFORD ELEMENTARY LEARNER'S ENGLISH-URDU DICTIONARY

### اکسفورڈ ابتدائی انگریزی اردو لغت

نئے سیکھنے والوں کے لیے

انگریزی ایڈیشن  
ترتیب و تدوین: انجیلا کراولی (Angela Crawley)

اردو ترجمہ و ترتیب: سارہ نقوی

نظر ثانی: محمد سلیم الرحمن

معاون خصوصی: ابراہیم سعد

OXFORD  
UNIVERSITY PRESS

اکسفورڈ یونیورسٹی پریس

اوسفرڈ یونیورسٹی پریس یونیورسٹی آف اوسفرڈ کا ایک شعبہ ہے۔ یہ دنیا بھر میں درج ذیل مقامات سے بذریعہ اشاعت کتب تحقیق، علم و فضیلت اور تعلیم میں اعلیٰ معیار کے مقاصد کے فروغ میں یونیورسٹی کی معاونت کرتا ہے:

اوسفرڈ نیویورک  
اوکلینڈ کیپ ٹاؤن دارالسلام ہونگ کونگ کراچی  
کوالالمپور میڈرڈ میلبرن میکسیکو نیروبی  
نیو دہلی شنگھائی پئی ٹورونٹو

درج ذیل ممالک میں اوسفرڈ یونیورسٹی پریس کے دفاتر ہیں:  
ارجنٹائن آسٹریا برازیل چلی چیک ریپبلک فرانس یونان  
گوئٹے مالا ہنگری اٹلی جاپان پولینڈ پرتگال سنگا پور  
جنوبی کوریا سوئٹزرلینڈ ترکی یوکرین ویتنام

Oxford برطانیہ اور چند دیگر ممالک میں اوسفرڈ یونیورسٹی پریس کا رجسٹرڈ ٹریڈ مارک ہے۔  
English text from Oxford Elementary Learner's Dictionary  
Originally published by Oxford University Press, Great Clarendon Street, Oxford OX2 6DP  
© Oxford University Press 1994

پاکستان میں اوسفرڈ یونیورسٹی پریس سے شائع ہوئی۔

© اوسفرڈ یونیورسٹی پریس ۲۰۰۰ء

مصنف کے اخلاقی حقوق پر زور دیا گیا ہے۔

جملہ حقوق مرتب معلومات (database) بحق اوسفرڈ یونیورسٹی پریس (ناشر) محفوظ ہیں۔

پہلی اشاعت ۲۰۰۰ء

جملہ حقوق محفوظ ہیں۔ اوسفرڈ یونیورسٹی پریس کی پیشگی تحریری اجازت کے بغیر اس کتاب کے کسی حصے کی نقل، ترجمہ، کسی قسم کی ذخیرہ کاری جہاں سے اسے دوبارہ حاصل کیا جاسکتا ہو یا کسی بھی شکل میں اور کسی بھی ذریعے سے ترسیل نہیں کی جاسکتی۔ دوبارہ اشاعت کے واسطے معلومات حاصل کرنے کے لئے اوسفرڈ یونیورسٹی پریس سے مندرجہ ذیل پتے پر رجوع کریں۔

آپ اس کتاب کی تقسیم کسی دوسری شکل میں نہیں کریں گے اور کسی دوسرے حاصل کرنے والے پر بھی لازماً یہی شرط عائد کریں گے۔

ISBN 978-0-19-579335-2

چودھویں طباعت ۲۰۱۲ء

کمپیوٹر کمپوزنگ: احمد گرافکس، کراچی۔

ملائیشیا میں طبع ہوئی۔

امینہ سید نے اوسفرڈ یونیورسٹی پریس  
نمبر ۳۸، سیکٹر ۱۵، کورنگی انڈسٹریل ایریا، پی او بکس نمبر ۸۲۱۳،  
کراچی۔ ۷۴۹۰۰، پاکستان سے شائع کی۔

ان سوال و جواب سے یہ بتایا گیا ہے کہ Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary

اوسفرڈ یونیورسٹی پریس، پاکستان بڑے فخر کے ساتھ اپنے وسیع و کثرت پر وگرام کی پہلی کاوش قارئین کی خدمت میں پیش کر رہا ہے۔  
انگریزی زبان کے پندرہ ہزار بنیادی الفاظ پر مشتمل "Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary" (اوسفرڈ ابتدائی انگریزی اردو لغت) اپنی نوعیت کی پہلی انگریزی اردو لغت ہے جو خاص طور پر ابتدائی اور ثانوی مدارس کے طلباء اور نئے انگریزی سیکھنے والوں کی ضروریات کو سامنے رکھ کر تیار کی گئی ہے۔

جیسا کہ سب جانتے ہیں اوسفرڈ یونیورسٹی پریس کے ادارے کا بنیادی مقصد اور سب سے اہم کام انگریزی زبان کی لغات کی تیاری ہے۔  
عظیم لغت سے لے کر بچوں کی پہلی تصویری لغت تک مختلف نوعیت کی بے شمار لغات تیار کی جا چکی ہیں جو تمام اہم موضوعات کا احاطہ کرتی ہیں، ان میں دوسرائی لغات بھی شامل ہیں۔ دنیا کی تمام بڑی بڑی زبانوں میں اس حوالے سے کام ہو چکا ہے۔ اردو زبان میں بھی اوسفرڈ پاکستان بچے دس سال سے دنیا کی سب سے مقبول اور معیاری Concise Oxford Dictionary کے دوسرائی ایڈیشن پر کام کر رہا ہے جو اب تک تمام مراحل میں ہے اور امید ہے کہ ۲۰۰۰ء کے آخر تک منظر عام پر آجائے گی۔ اردو زبان میں یہ یقیناً ایک تاریخ ساز کارنامہ ہوگا۔

موجودہ Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary (اوسفرڈ ابتدائی انگریزی اردو لغت) اردو زبان کے حوالے سے اوسفرڈ کی پہلی دوسرائی لغت ہے جس پر تقریباً تین سال پہلے کام شروع ہوا تھا اور اب چھپ کر قارئین کے سامنے پیش کی جا رہی ہے۔ انگریزی زبان کے مرتبین نے نہایت احتیاط اور چھان بین کے بعد ۱۵ ہزار بنیادی الفاظ پر مشتمل یہ لغت تیار کی جس میں اس بات کا خاص اہتمام رکھا گیا ہے کہ الفاظ کے مطالب عام فہم اور نہایت سادہ زبان میں اس طرح پیش کیے جائیں کہ بغیر کسی دقت کے پڑھنے والے کے علم کا حصہ بن جائیں اور وہ ان کو نہ صرف آسانی سے اپنا مقصد بیان کرنے کے لیے استعمال کر سکے بلکہ تلفظ کی علامات کی موجودگی میں ان کی ادائیگی میں تلفظ کی صحت کا بھی خیال رکھ سکے۔

الفاظ کے استعمال اور ان کو بہتر طور پر سمجھانے کے لیے خاص طور پر ہر جگہ مثالی جملے دیئے گئے ہیں۔ مرکزی الفاظ کے ساتھ ضرورت کے مطابق متعلقہ الفاظ اور ضد الفاظ بھی دیئے گئے ہیں تاکہ لفظ کو پوری طرح سمجھنے میں ہر ممکن آسانی ہو جائے اور جہاں ضرورت بھی ملے وہاں تصویری مدد سے الفاظ کو مزید واضح کیا گیا ہے۔ پھر موضوعات کے لحاظ سے بھی الگ تصویری صفحات شامل کیے گئے ہیں۔ ڈکشنری کی ترتیب اور ترجمے میں بھی اس بات کا خاص خیال رکھا گیا ہے کہ مطالب نہ صرف سیکھنے والے کی علمی سطح کے مطابق ہوں بلکہ زبان کی خوبصورتی اور سلاست پر بھی کوئی اثر نہ پڑے اور یہی وجہ ہے کہ الفاظ اور جملوں کا ترجمہ، ترجمہ کم اور طبع زاد عبارت زیادہ لگتی ہے۔

اردو کا ترجمہ اور ترتیب سارہ نقوی نے کی ہے جو ایک مشہور علمی گھرانے سے تعلق رکھتی ہیں۔ خود بھی کئی کتابوں کی مصنفہ ہیں اور برسوں وائس آف امریکہ اور بی بی سی کے اردو پروگراموں سے وابستہ رہی ہیں۔ اس ڈکشنری پر نظر ثانی سلیم الرحمن صاحب نے کی ہے جن کی شہرت لغت نویسی کے حوالے سے مسلم ہے۔ آج کل وہ اردو ڈکشنری بورڈ کی ۲۲ جلدی لغت پر اعزازی مدیر کی حیثیت سے کام کر رہے ہیں اور ساتھ ساتھ مقتدرہ قومی زبان کے لیے ایک اردو انگریزی لغت بھی تیار کر رہے ہیں۔ سلیم الرحمن صاحب کو انگریزی اور اردو دونوں زبانوں پر گہرا عبور حاصل ہے اور ان کی نظر ثانی نے اس ڈکشنری کی علمی حیثیت کو بہت نکھار دیا ہے۔

امید ہے کہ یہ ڈکشنری انگریزی سیکھنے والوں میں بہت مقبول ہوگی اور اپنے میدان میں معیاری ڈکشنری کی ایک بہت بڑی دیرینہ کمی کو پورا کرے گی۔

امینہ سید

نیٹنگ ڈائریکٹر

اوسفرڈ یونیورسٹی پریس، پاکستان



اوسٹریلین یونیورسٹی پریس کی طرف سے شائع کیا گیا ہے۔ یہ دنیا بھر میں  
درج ذیل مقامات سے بذریعہ اشاعت کتب حقیق، علم و فنون اور تعلیم میں اعلیٰ معیار کے

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

## ترتیب

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

جہاں دنیا بھر میں تعلیم کے لیے لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے  
Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
نیز لکھی گئی ہیں۔ اس کتاب کی اشاعت کے لیے لکھی گئی ہیں۔

## ڈکشنری سوال و جواب

ان سوال و جواب سے یہ بتایا گیا ہے کہ Oxford Elementary Learner's English-Urdu Dictionary  
کس طرح آپ کی مدد کر سکتی ہے۔ آپ کو ان تمام سوالوں کے جواب ڈکشنری میں ملیں گے۔

اس ڈکشنری میں نہایت سادہ زبان میں الفاظ کے معنی بیان کیے گئے ہیں۔  
مثلاً جملے بھی الفاظ کو سمجھنے اور انہیں صحیح طریقے پر استعمال کرنے میں مدد  
دیتے ہیں۔  
اس سلسلے میں مزید معلومات کے لیے صفحہ ۲۷ پر دیکھیے۔

تقریباً: (۱) about /ə'baʊt/ prep., adv. She's about 50 years old. تقریباً پچاس  
سال کی ہے۔

تقریباً: (۲) Dinner is about ready. تقریباً: Dinner is about ready.  
دشیرہ تقریباً تیار ہے۔

☆ ستارے کی علامت بتاتی ہے کہ کئی نوٹ ایسے ہیں جو آپ کو فاضل اور  
کار آمد الفاظ بتاتے ہیں یا الفاظ کے درمیان فرق ظاہر کرتے ہیں۔

اس ڈکشنری میں کئی تصاویر دی گئی ہیں جو آپ کو الفاظ کے سمجھنے میں مدد  
گار ثابت ہوتی ہیں اور فاضل الفاظ فراہم کرتی ہیں۔

ڈکشنری کے مختلف صفحات پر تصویروں کے علاوہ حاشیے والے خصوصی  
صفحات پر ایسی تصویریں بھی دی گئی ہیں جن میں کئی چیزیں دکھائی گئی ہیں  
جیسے انسانی جسم، مختلف شکلیں اور مختلف ساز و غیرہ۔

He's handsome and intelligent and, above all, kind!  
abroad /ə'brɔ:nd/ adv. Are you going abroad this summer?  
She lives abroad.

1 On which part of your body do you wear  
wellingtons?  
جسم کے کس حصے پر آپ ویلنگٹن پہنتے ہیں؟

2 When is boxing day?  
باکسنگ ڈے کب ہے؟

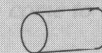
3 What is a young goat called?  
بکری کے بچے کو کیا کہتے ہیں؟

4 What is the opposite of wide?  
wide چوڑے کی ضد کیا ہے؟

5 I bought this book in the library.  
In this sentence, the word library is wrong. What is  
the right word?  
میں نے یہ کتاب کتب خانہ میں خریدی ہے۔ اس جملے میں کتب خانہ غلط ہے۔  
کیا ہوگا؟

6 What is the name of the thick part of a tree, that  
grows up from the ground?  
درخت کے اس موٹے حصے کا کیا نام ہے جو زمین سے اُٹھتا اور اونچا ہے؟

7 What is the name of this shape?  
اس شکل کا کیا نام ہے؟





8 Is the word **lung** a noun, a verb or an adjective?

کیا لفظ **lung** اسم ہے، فعل ہے یا صفت؟

9 Is it correct to say:

Can you give me some **informations**?

کیا یہ کہنا درست ہے: کیا آپ مجھے کچھ معلومات فراہم کر سکتے ہیں؟

10 What is the past tense of the verb **break**?

فعل **'break'** کا صیغہ ماضی کیا ہے؟

11 What is the **-ing** form of the verb **hit**?

لفظ **'hit'** میں فعل **ing** لگانے کے بعد لفظ کی کیفیت کیا ہوگی؟

12 How do you spell the plural of **party**?

لفظ **'party'** کی جمع کے چھ کیسے کریں گے؟

13 Do the words **peace** and **piece** have the same sound?

کیا لفظ **'peace'** اور **'piece'** کی ایک ہی آواز ہے؟

14 How do you say this **date**: 4 July 2010

آپ اس تاریخ کو کس طرح کہیں گے: ۴ جولائی ۲۰۱۰

15 What is the word for a person who comes from **Germany**?

جرمنی کے رہنے والے کو آپ کیا کہتے ہیں؟

## قواعد Grammar

آپ ڈکشنری میں دیکھ کر یہ معلوم کر سکتے ہیں کہ نیا لفظ اسم ہے، فعل ہے یا پھر صفت ہے۔

یہ ڈکشنری آپ کو اسماء کے بارے میں بتاتی ہے، مثلاً یہ آپ کو ناقص اور مشکل اسماء کی جمع سمجھاتی ہے اور یہ بتاتی ہے کہ وہ کون سے اسماء ہیں جن کی جمع نہیں ہوتی۔

ہر فعل کے آگے اس کی اہم اقسام درج کی گئی ہیں، اس کے علاوہ ناقص افعال کی ایک مکمل فہرست ہے جس میں ان کے مصدر، ماضی اور ماضی معطوفہ بھی صفحہ ۴۳۵ پر دیے گئے ہیں۔

## جے Spelling

لفظ کے جے معلوم کرنے کے لیے آپ ڈکشنری استعمال کرتے ہیں۔ اس میں آپ یہ بھی دیکھیں گے کہ لفظ کی مختلف صورتوں کے ساتھ جوں میں کس طرح تبدیلی آتی ہے۔ مثلاً اسماء کی جمع بناتے وقت جے کس طرح تبدیل ہوتے ہیں یا افعال میں **ing** لگانے سے۔

## تلفظ Pronunciation

اس ڈکشنری میں الفاظ کا تلفظ دیا گیا ہے۔ ہر صفحے کے آخر میں اور صفحہ ۴۴۲ پر دی گئی معلومات سے آپ کو علامات سمجھنے میں مدد ملے گی۔

## فاضل معلومات Extra information

حاشیے والے خصوصی صفحات پر آپ کو بعض موضوعات پر فائدہ مند معلومات حاصل ہوں گی جیسے تاریخیں، اعداد اور وقت وغیرہ۔

## Aa

اے (انگریزی حروف تہجی کا پہلا حرف)

(۱) ایک یا کوئی: *Would you like a drink?* کیا تم کوئی *a* /ə/, /eɪ/ *a*. مشروب پینا پسند کرو گے؟ *A dog has four legs.* کتے کی چار ٹانگیں ہوتی ہیں۔ *He's a teacher.* وہ ایک استاد ہے۔ (۲) ہر ایک یا ہر ایک کے لئے: *She phones her mother three times a week.* وہ اپنی والدہ کو ہر ہفتے میں تین مرتبہ فون کرتی ہے۔ *This wine costs £4 a bottle.* اس

واٹن کی قیمت چار پونڈ فی بوتل ہے۔ ایک، کوئی: *an or a* انگریزی حروف علت *a, e, i, o, u* اور بعض اوقات 'y' بھی حرف علت بن جاتا ہے۔ ایسے الفاظ جو حروف علت کی آواز سے شروع ہوں ان سے پہلے 'an' لگایا جائے گا، 'a' استعمال نہیں ہوگا۔ خیال رہے کہ 'an' اور 'a' کے استعمال کے لیے جوں سے زیادہ آواز پر توجہ دینی چاہیے۔

a box	an apple
a singer	an hour
a university	an MP

**abandon** /ə'bəndən/ v. (**abandons, abandoning, abandoned** /ə'bəndənd/) (۱) چھوڑنا۔ ترک کرنا: *He abandoned his car in the snow.* اُس نے اپنی گاڑی برف میں چھوڑ دی۔ (۲) کسی کام یا چیز کو مکمل ہونے سے پہلے چھوڑ دینا: *When the rain started, we abandoned our game.* جب بارش شروع ہوئی تو ہم نے کھیل کو نامکمل چھوڑ دیا۔

**abbey** /'æbi/ n. (**pl. abbeys**) ایبے۔ ایسی عمارت جہاں راہب اور راہبائیں رہتے ہیں یا رہتے تھے۔

**abbreviate** /ə'brɪviət/ v. (**abbreviates, abbreviating, abbreviated**) مختصر کرنا۔ اختصار کرنا: کسی لفظ کو چند حروف کم کر کے کہنا *The word 'telephone' is often abbreviated to 'phone'.* مثلاً ٹیلی فون کو مختصر آفون لکھتے یا بولتے ہیں۔

**abbreviation** /ə'brɪviəʃn/ n. *TV is an abbreviation for 'television'.* کسی لفظ کا مخفف: *TV is an abbreviation for 'television'.* ٹی وی ٹیلی ویژن کا مخفف ہے۔

**ability** /ə'bɪləti/ n. (**pl. abilities**) قابلیت۔ صلاحیت۔ کسی کام کو کرنے کی صلاحیت یا واقفیت: *She has the ability to pass the exam, but she must work harder.* صلاحیت ہے لیکن اُسے محنت کرنا چاہیے۔

**able** /'eɪbl/ adj. قابل: *Will you be able to come to the party?* کیا تم پارٹی پر آ سکو گے؟ *Is Simon able to come to the party?*

*able to swim?* کیا سائن میں تیرنے کی صلاحیت ہے؟ لفظ **'Can'** بھی دیکھئے۔  
**aboard** /ə'bo:d/ adv., prep. اوپر۔ کسی میں۔ کسی پر مثلاً بحری جہاز، ٹرین یا بس پر یا ہوائی جہاز پر سوار ہونا: *Are all the passengers aboard the ship?* کیا تمام مسافر جہاز پر سوار ہو گئے ہیں؟ *We went aboard the plane.* ہم طیارے پر سوار ہو گئے۔

**abolish** /ə'bolɪʃ/ v. (**abolishes, abolishing, abolished** /ə'bolɪʃt/) منسوخ کرنا۔ ختم کرنا۔ قانونی طور پر کسی چیز کو ختم کر دینا: *The Americans abolished slavery in 1863.* امریکیوں نے ۱۸۶۳ء میں غلامی کو قانونی طور پر منسوخ قرار دے دیا تھا۔

**abolition** /æbə'liʃn/ n. (no pl.) منسوخی۔ خاتمہ۔ ممانعت۔ منسوخی: *the abolition of hunting* شکار کی ممانعت۔

**about** /ə'baʊt/ prep., adv. تقریباً۔ کچھ کم یا کچھ زیادہ۔ (۱) وقت سے: *She's about 50 years old.* وہ تقریباً پچاس برس کی ہے۔ *I arrived at about two o'clock.* میں تقریباً دو بجے پہنچا تھا۔ (۲) متعلق۔ بارے میں۔ کسی موضوع پر: *a book about cats* یہ کتاب بلیوں کے بارے میں ہے۔ *We talked about the problem.* ہم نے اس مسئلے پر بات کی۔ *What are you thinking about?* تم کس چیز کے بارے میں سوچ رہے ہو؟ (۳) ادھر ادھر۔ چاروں طرف۔ مختلف جگہوں پر یا مختلف سمتوں میں: *The children were running about in the garden.* بچے باغ میں ادھر ادھر دوڑ رہے تھے۔ *books lying about on the floor.* بکھری ہوئی تھیں۔ (۴) تقریباً: *Dinner is about ready.* کھانا تقریباً تیار ہے۔ (۵) کسی جگہ۔ کہیں آس پاس: *Is your mother about?* *I want to speak to her.* کیا تمہاری امی کہیں آس پاس ہیں؟ میں ان سے بات کرنا چاہتا ہوں۔

ہونے والا ہے۔ ہونے والی ہے: کوئی چیز جلد شروع ہونے والی ہے۔ *The film is about to start.* فلم بس شروع ہونے والی ہے۔

اوپر۔ کسی اونچی جگہ میں یا اونچی جگہ پر۔ *The film is about to start.* کسی شخص یا چیز سے اونچا: *I looked up at the sky above.* میں نے اوپر آسمان کی طرف دیکھا۔ *My bedroom is above the kitchen.* میرا بیڈروم باورچی خانے کے اوپر ہے۔ *There is a picture on the wall above the fireplace.* تصویر آگیتھی کے اوپر دیوار میں لگی ہوئی ہے۔ تصویر صلیب ۱۳۰ پر دیکھئے۔ (۲) تعداد یا قیمت میں زیادہ: *children aged ten and above* سب سے زیادہ۔ سب سے اہم بات۔ مقدم۔ ہر چیز کے علاوہ: *above all* *He's handsome and intelligent and, above all, he's kind!* وہ انتہائی خوش شکل اور عقلمند ہے اور سب سے بڑی بات یہ کہ رحم دل ہے۔

**abroad** /ə'brɔ:d/ adv. بیرون ملک۔ غیر ملک۔ سمندر پار ملکوں میں۔ *Are you going abroad this summer?* کیا تم اس موسم گرما میں بیرون ملک جا رہے ہو؟ *She lives abroad.* وہ بیرون ملک رہتی ہے۔

i:	u:	i	ɪ	e	æ	ɑ:	ɒ	ɔ:	ʊ	u	u:
See	happy	sit	ten	cat	father	got	saw	put	situation	too	qu





**Zz**

زیرا

**zebra** /'zebrə/ n. زبرہ۔ گھوڑے سے ملتا جلتا افریقی جانور جس کے جسم پر سفید اور سیاہ دھاریاں ہوتی ہیں۔

**zebra crossing** /zebra 'kroʊsɪŋ/ *n.* زیر اکرانگ۔ سڑک پار کرنے کا خصوصی رستہ۔ پیدل چلنے والوں کے لیے سڑک کے درمیان سیاہ اور سفید پٹیوں کی ایک گزرگاہ بنائی جاتی ہے تاکہ لوگ حفاظت سے سڑک پار کر سکیں۔ زیر اکرانگ برطریق کے لیے رکنا لازمی ہے۔



## زگ زیگ

**zigzag** /'zɪgzæɡ/ *n.* زگ زیک۔ کوئی ایسی لائن جو نو کیلے انداز میں اوپر نیچے جائے۔

**zero** /'zi:əʊ/ n. صفر (۱) مفرد کا ہندسہ۔ (۲) جمع اور تفریق کے درمیان  
 The temperature is five degrees below zero. درجہ حرارت ایک نقطہ  
 zero درجہ حرارت صفر سے پانچ ڈگری نیچے ہے۔

zip /zɪp/ n. رپ۔ دھاتا یا پلاسٹک کی بنی ہوئی پٹی نما چیز جسے لباس کے کسی حصے zip /zɪp/ n. رپ۔ دھاتا یا پلاسٹک کی بنی ہوئی پٹی نما چیز جسے لباس کے کسی حصے کو بند کرنے کے لیے ٹہن کی جگہ استعمال کیا جاتا ہے۔ اس میں لگے ہوئے ہک کھینچ کر لباس کے کھلے ہوئے حصے کو بند کیا جاسکتا ہے اور کھولا بھی جاسکتا ہے۔ اس کا استعمال جوتوں، تھیلوں اور دوسری کئی چیزوں میں بھی ہوتا ہے۔



.)

**zip** v. (zips, zipping, zipped /zɪpt/) زپ لگانا، چڑھانا۔

**zip up** She zipped up her dress: زپ چڑھا کر بند کرنا: میں نے اپنے لباس کا زپ چڑھا لیا۔

**zip code** /'zip kəʊd/ **postcode** کو امریکی انگریزی میں زپ کوڈ

**zipper** /'zipə(r)/ - پیر - امریکی انگریزی میں zip کو کہتے ہیں۔  
**zone** /zəʊn/ n. - علاقہ - جگہ جہاں کوئی خاص بات پیش آئے۔  
 enter the danger zone خطرناک علاقے میں داخل نہ ہوں!

**ZOO** /zu:/ n. (pl. zoos) جگہ جہاں پتھروں میں اور جنگلوں کے جانور دیکھے جاسکتے ہیں۔

**zoom** /zu:m/ v. (zooms, zooming, zoomed /zu:md/)   
 Mark zoomed past: میں سے یا زن سے گذر جانا۔ بہت تیزی سے گذر جانا:

in his car اپنی موٹر کار میں بہت تیزی سے یا زوں سے گذر گیا یا گولی زن سے گذر گئی۔

You can buy stamps

## Irregular verbs

## Infinitive

be  
bear  
beat  
become  
begin  
bend  
bet  
bind  
bite  
bleed  
blow  
break  
breed  
bring  
broadcast  
build  
burn  
burst  
buy  
catch  
choose  
cling  
come  
cost  
creep  
cut  
deal  
dig  
do  
draw  
dream  
drink  
drive  
eat  
fall  
feed  
feel  
fight  
find  
flee  
fling  
fly  
forbid  
forget  
forgive  
freeze  
get  
give  
go  
grind  
grow

### Past tense

was, were  
bore  
beat  
became  
began  
bent  
bet, betted  
bound  
bit  
bled  
blew  
broke  
bred  
brought  
broadcast  
built  
burnt, burned  
burst  
bought  
caught  
chose  
clung  
came  
cost  
crept  
cut  
dealt  
dug  
did  
drew  
dreamt, dreamed  
drank  
drove  
ate  
fell  
fed  
felt  
fought  
found  
fled  
flung  
flew  
forbade  
forgot  
forgave  
froze  
got  
gave  
went  
ground  
grew

## Past participle

been  
borne  
beaten  
become  
begun  
bent  
bet, betted  
bound  
bitten  
bled  
blown  
broken  
bred  
brought  
broadcast  
built  
burnt, burned  
burst  
bought  
caught  
chosen  
clung  
come  
cost  
crept  
cut  
dealt  
dug  
done  
drawn  
dreamt, dreamed  
drunk  
driven  
eaten  
fallen  
fed  
felt  
fought  
found  
fled  
flung  
flown  
forbidden  
forgotten  
forgiven  
frozen  
got  
given  
gone  
ground  
grown



## Geographical names

کسی ملک کے حوالے سے اگر صفت اور شخص کے لیے دو مختلف لفظ ہیں تو ہم شخص کے لیے موجود لفظ بھی دیتے ہیں، مثلاً *Finland* کے لیے *Finnish* صفت ہے اور شخص *Finn* ہے۔

noun	adjective	noun	adjective
افغانستان	Afghan	بولیویا	Bolivian
افریقہ	African	بوسنیا	Bosnian
البانیا	Albanian	ہرزگووینا	Herzegovinian
الجزیرہ	Algerian	بوسوانا	Botswanan
امریکا	American	برازیل	Brazilian
انگولا	Angolan	برطانیہ	British (person: Briton)
the Antarctic (قطب جنوبی)	Antarctic	بلغاریہ	Bulgarian
the Arctic (قطب شمالی)	Arctic	برکینا	Burkinese
ارجنٹائن	Argentinian, Argentine	بورونڈی	Burundian
آرمینیا	Armenian	کمبوڈیا	Cambodian
ایشیا	Asian	کیمرون	Cameroonian
بحر اوقیانوس	the Atlantic	کینیڈا	Canadian
اطلانٹک	the Atlantic	کیریبین	Caribbean
آسٹریلیا	Australian	Central African Republic	
آسٹریا	Austrian	چاڈ	Chadian
آذربائیجان	Azerbaijani	چلی	Chilean
بنگلہ دیش	Bangladeshi	چین	Chinese
بیلاروس	Belorussian	کولمبیا	Colombian
بیلجیم	Belgian	کانگو	Congolese
بینن	Beninese	کوسٹاریکا	Costa Rican

## جغرافیائی نام

noun	adjective	noun	adjective
کروشیا	Croatian	ہیٹی	Haitian
کیوبا	Cuban	ہالینڈ	Dutch
قبرص	Cypriot	ہونڈوراس	Honduran
جمہوریہ چیک	Czech Republic	ہنگری	Hungarian
ڈنمارک	Danish (Person: Dane)	آئس لینڈ	Icelandic (Person: Icelander)
ایکواڈور	Ecuadorian	بھارت	Indian
مصر	Egyptian	انڈونیشیا	Indonesian
ایل سلواڈور	Salvadoran	ایران	Iranian
انگلستان	English Person: Englishman, Englishwoman	عراق	Iraqi
استونیا	Estonian	آئر لینڈ	Irish (Person: Irishman Irish woman)
ایتھوپیا	Ethiopian	اسرائیل	Israeli
یورپ	European	اطلی	Italian
فن لینڈ	Finnish (Person: Finn)	آئیوری کوسٹ	Ivorian
فرانس	French	جامیکا	Jamaican
گیمبیا	Gambian	جاپان	Japanese
جارجیا	Georgian	اردن	Jordanian
جرمنی	German	کازخستان	Kazakh
گھانا	Ghanaian	کینیا	Kenyan
برطانیہ عظمیٰ	British (person: Briton)	کیرغزستان	Kirgiz
یونان	Greek	کوريا	Korean
گوئٹے مالا	Guatemalan	کویت	Kuwaiti
گنی	Guinean	لاؤس	Laotian
		لیٹویا	Latvian